

## 「第5回 ロータリー日韓親善会議」参加報告

大分県東部分区代理 児玉 彪

### 1. はじめに

かねてから一度は参加したいと考えておりましたが、昨年のロータリーの友11月号で表記の会議開催のを知り、参加いたしましたのでご報告申し上げます。

皆様ご存知のように、3660地区（釜山市中心）3700地区（慶尚北道）とは当地区と姉妹地区であり毎年交流を続けています。今回は、3660地区からは16名、3700地区からは27名の参加はじめ、韓国より約200名、国内600名の登録があり、2月25日・26日仙台国際センターで盛大に開催されました。

### 2. 今までの歩み

この会議は、1979年9月ソウルでの亜細亜地区大会を基盤として発想され、

- 第1回 1982年 4月 ソウル
- 第2回 1983年 4月 神戸ポートピア
- 第3回 1985年 4月 ソウル国立劇場
- 第4回 1987年 3月 宮崎
- 第5回 1992年 2月 仙台

と、今年で10年目になりました。この間、韓国では88オリンピック大会、国際ロータリー世界大会と世界的イベントが開催され、国連にも加盟し、近代国家として評価をあげ10年前の韓国とは大きな変化を来しました。

今回の第6回会議は、日時は決まりませんでした。韓国内での開催と決定致しました。

### 3. 今回の会議次第

#### 【2月25日】

- ・オープニングコンサート 陸上自衛隊東北方面音楽隊
- ・開会点鐘 日韓親善連絡委員会委員長 菅野多利雄
- 国家斉唱 大韓民国・日本国
- ・ロータリーソング「R-O-T-A-R-Y」 ソングリーダー 今井 邦男
- ・開会の挨拶 第5回ロータリー日韓親善会議  
実行委員長 P.G. 菅原 周一
- ・来賓並びにR.I.現・元役員紹介  
＜韓国側＞韓日親善連絡委員会委員長 元R.I.理事 呉 在璟  
＜日本側＞日韓親善連絡委員会委員長 元R.I.理事 菅野多利雄  
国際ロータリー会長メッセージ Rajendra K. Saboo
- ・歓迎の挨拶 第5回ロータリー日韓親善会議議長 菅野多利雄  
ホストクラブ 塩釜ロータリークラブ会長 工藤 欽也
- ・来賓祝辞 駐仙台大韓民国総領事 鄭 普永殿  
宮城県知事 本間俊太郎殿

仙台市長 石井 亨殿  
日韓親善連絡委員会顧問 R.I.理事 藏並 定男殿

#### 祝電披露

- ・基調講演
- ・閉会の辞
- 閉会点鐘
- 諸事お知らせ
- ・親善アトラクション
- 日本舞踊
- 声楽
- 演奏・合唱
- ・歓迎パーティ

開宴の挨拶

乾 杯

鮮鮪の解体実験

塩釜神楽保存会

- ・閉宴の挨拶

韓日親善連絡委員会委員長 呉 在璟  
日韓親善連絡委員会委員P.G. 森 滋郎  
議長 菅野多利雄  
事務局長 桑原 茂

藤間秀園社中

李乗斗・趙泰姬・李周熙

仙台北ロータリークラブ

#### 第5回ロータリー日韓親善会議

実行副委員長 ガバナー 新里 幸三

日韓親善連絡委員会顧問 元R.I.理事 末長 直行

塩釜水産青年会

#### 第5回ロータリー日韓親善会議

実行委員P.G. 狩野 寿一

#### 【2月26日】

- ・開会点鐘

開会の挨拶

- ・パネルディスカッション

テーマ「日韓親善に果たすためのロータリアンの役割」

コーディネータ 日韓親善連絡委員会委員P.G. 黒澤 張三

パネリスト 日韓親善連絡委員会委員P.G. 秋永 智徳

パネリスト 日韓親善連絡委員会委員P.G. 上野 良一

パネリスト 韓日親善連絡委員会委員P.G. 尹 大栄

パネリスト 韓日親善連絡委員会委員P.G. 全 乗国

- ・記念講演

テーマ「21世紀の韓国・日本文化の地平」

大韓民国前文化部長官 李 御寧氏

- ・諸事お知らせ

- ・昼食

(イベントホール)

- ・記念講演

テーマ「ここが地球の真中です」

永 六輔氏

- ・ロータリー現状報告

日本の現状

第2750地区ガバナー 吉田 盛次

韓国の現状

第3650地区ガバナー 鄭 昶諤

- コーヒーブレイク
- 部門別会議
  - I 世界社会奉仕
    - 司会 韓日親善連絡委員会委員 P.G. 金 鐘大
    - 話題提供者 韓日親善連絡委員会委員 P.G. 南宮 炆
  - II 姉妹クラブ
    - 話題提供者 P.G. 金 基昌
  - III 青少年交換
    - 話題提供者 日韓親善連絡委員会委員 P.G. 安部 豊任
    - <質疑応答>
- 米山奨学生スピーチ
  - 奨学生 黄 大振
  - 奨学生 金 楨心
- 主催者挨拶
  - 第5回ロータリー日韓親善会議議長 菅野多利雄
  - 韓日親善連絡委員会委員 呉 在璟
- ロータリーソング 「手に手つないで」
  - ソングリーダー 今井 邦男
- 閉会の挨拶
  - 日韓親善連絡委員会委員 P.G. 喜多村禎勇
- 閉会点鐘
  - 議長 菅野多利雄
- サヨナラパーティ
  - 諸事お知らせ 事務局長 桑原 茂
  - 開宴の挨拶
    - 第5回ロータリー日韓親善会議
    - 実行委員長 菅原 周一
    - 乾 杯 韓日親善連絡委員会委員顧問元 R.I. 理事 金 永徽
    - 朱雀連
  - 閉宴の挨拶
    - 韓日親善連絡委員会委員 P.G. 朴 善圭

#### 4. 提案提言の中から

パネルディスカッションは「日韓親善に果たすロータリアンの役割」をテーマにしていました。パネリストはそれぞれのお立場で発言されましたが、いくつかの問題点や話題がありました。それらを列記しますと、

- ◇相互のコミュニケーションを計る為に「言葉」の問題は益々重要になってくる。韓日両国とも学校教育の第2外国語に両国語を採用すべきであろう。
- ◇姉妹クラブは多いが(約200クラブ)具体的な活動をしているかどうか。
- ◇言葉で“国際交流は推進すべし”と多くの人は訴えるが、行動が伴わない人が多いのではないだろうか。
- ◇今の時代に、早急に日韓の近代史を正確に伝える必要がある。余りにも感情論に押されてはいないか。
- ◇日韓親善という字句の裏には、まだ深い意味があるのではないか。早く日韓親善という言葉がいらなくなる日を望む。
- ◇日韓交換学生制度は出来ないか。
- ◇大韓民国居留民団の人々を日本のロータリークラブに入会させてほしい。

- ◇青少年交換交流の新しい事業を検討しよう。
- ◇米山財団は大いに活用され、奨学生は大変感謝をしている。

#### 5. 韓国のロータリー情報

◇1993年7月1日をもって、3700地区は大邱市内クラブと慶尚北道のクラブに地区分割を行う。

- 女性だけで構成するクラブ数 29クラブ 会員数 1,018名
- ロータリークラブ数 660クラブ 会員数 27,685名
- インターアクトクラブ数 192クラブ 会員数 7,500名
- ローターアクトクラブ数 133クラブ 会員数 6,700名

#### 6. 手に手、心と心

今回のテーマは「手に手、心と心」であった。21世紀を目前に控え我らの子孫に人間として誇れる世界を残すことは、現代に生きる我らの務めであろう。

20世紀に入り、統合併合と隣の家に土足で踏み込んでめちゃめちゃに壊した恐ろしい歴史があるが、幸いにも暖かい理解を頂きながら再び楽しい信頼される隣の家庭が構築されようとしている。まだお互いの言葉が通じ合うことの出来る今世紀のうちに韓日の正確な近代史を作り、十分なる謝罪と寛大な理解を頂き、19世紀の日韓関係まで修復する必要性を痛切に感じました。記念講演の李 御寧前韓国文部大臣は、韓国、日本の21世紀を大きく期待する中で近隣の親善を第一とすべしと説き、世界をリードする半導体を資産として互いに競争しながら成長することを希望された。又、永 六輔氏は、「生きていることは、誰かに借りを作ること 生きつづけていくことは、その借りを返すこと」と生命と人生の大切さを熱っぽく訴えた。

今、地球が環境汚染で自然が破壊されつつあり、エイズや麻薬で人間の体も心も崩壊が一段と進むなかで、儒教を基盤とする東洋人に世界のリーダーを期待する人は多くなっている。永遠の地球を守り、世界の平和と安定の為に東洋人として果たす役割は大きい。日本でも忘れかけた儒教を今一度教育の中で考え直し、人類の期待に応えるときが来ていると感じた次第である。



▲ 右から 3660地区ガバナー 朴 柄奎氏・3770地区ガバナー 丁 海朱氏・小生